

# おだわら暮らし

10/15-11/14

2003

10/15  
No.853 毎月15日発行



## 小田原四季報

有数の童謡の宝庫、小田原。  
自然、風土、  
そして日々の生活の中から生まれた童謡、  
唱歌の数々を堪能してみましょう。

2004年 1/17(土) 13:30開演(13:00開場) 場所 市民会館大ホール

第2回

## 「全国童謡フェスティバル～白秋 IN 小田原～」 観覧者募集!

第2回全国童謡フェスティバル実行委員会事務局(生涯学習課内)  
☎33-1712

- 創作童謡詩コンクール表彰式  
全国公募の創作童謡詩コンクール入賞者の表彰式
- 由紀さおり・安田祥子童謡コンサート  
童謡、唱歌メドレー、白秋童謡ベストテン
- 創作童謡詩コンクール最優秀作品に曲をつけた新しい童謡の披露  
地元合唱団との共演も予定しています。

募集人数 950人・多数抽選

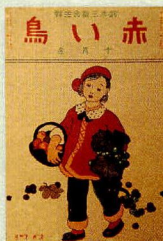
応募方法 11月15日(土)まで(消印有効)に、官製往復はがきで1人につき1枚の申込み。往信面に住所・氏名・年齢・電話番号・観覧希望人数(2人まで)・白秋童謡の中から好きな曲を必ず1曲書いて郵送。返信にも郵便番号・住所・氏名を記入してください。重複申し込みは、ご遠慮ください。

### 白秋の主な童謡作品

雨、赤い鳥小鳥、あわて床屋、ちんちん千鳥、揺籠(ゆりかご)のうた、砂山、かやの木のからたちの花、待ちぼうけ、ベチカ、アメフ

### 申込先

〒250-8555 小田原市荻窪300番地  
小田原市教育委員会生涯学習課内  
第2回全国童謡フェスティバル実行委員会事務局





# 第2回 板橋秋の交流会

今秋、再び板橋が人々の交流の舞台となります！

今回は、松永記念館だけでなく、秋葉山量覚院や板橋地蔵尊も会場を駆け昨年、「好評」だった「二城一町」大使のトークショーや「小田原アヤシ」をはじめ、盛りだくさんのプログラムで皆さまをお迎えします。  
板橋の町並みを見ながら魅力あふれるプログラムの数々をお楽しみください。  
●郷土文化館 ☎231377



## 11月9日①：イベント

### 【第3回松永記念館茶会】

初めての方でも楽しめるお茶会。流石に「だわす趣向」をこらした茶席から盛ります。  
場所 松永記念館 老舗住居か  
時間 10時～15時

茶席券 1席900円(当日会場にて販売)



### ●特別プログラム

#### 【板橋の寺社で睡る日本の朝へ】

産まされた板橋の夕暮れ時。寺社で暮らされる二つの「和」の響きをお楽しみください。

定員 各80人

入場料 各1,500円(事前電話申込)

① 大森尚正 津軽三味線三守十

時間 16時～17時30分

場所 秋葉山量覚院本堂

② 山中晴風 藤森絃弓の世界

時間 18時～19時30分

場所 香林寺本堂

### 【板橋「竹燈籠の夕べ」】

手作り竹燈籠の穏やかな灯りが、板橋に幻想的な光と闇の世界を描きます。

時間 17時(点燈)～20時ころ

場所 松永記念館展覧・香林寺・周辺沿道





◎「小田原・城下町大使によるトーク席」  
 城下町大使の皆さんの個性あふれる魅力的なお話の数々…。和やかな空間でお楽しみください。(ドリンクサービス付)。  
 入場料 1席1,000円(事前ハガキ申込)

	10:30~11:30	13:30~14:30	各回定員
松永記念館 本館和室	①濱田隆士& 青木淳一 「小田原といふ“博物館”」	⑤今宮 純 「F1みやげ話 プラス カート」	40人
老樺荘 I	②阿藤 快 「旅で出会ったもの」	⑥田中昭二 「これからの技術革新」	20人
老樺荘 II	③小宮孝泰 「48歳の留学」	⑦久能 靖 「高円宮殿下を偲んで」	25人
秋葉山 量覚院本堂	④山田太一 「いまの日本の物語」	⑧島田祐子& 高瀬礼文 「私の中の音楽」	50人

「松永記念館で楽しむ」

「茶の湯の世界」

小田原の茶道文化を代表する施設「松永記念館」で、おもてなしの心をじっくり味わってください。

時間 10時~15時

場所 松永記念館「葉雨庵・「烏薬亭」

茶券 茶席券500円：席入りし、お茶の世界を存分にお楽しみください。呈茶券200円：気軽に抹茶の味を楽しめます。

※茶席券は11月1日から郷土文化館・松永記念館で事前販売。呈茶券は当日販売。



「庭園コンサート」

昼のひととき、尺八と琴の清らかな調べでおくつろぎください。

時間 12時30分~13時

場所 松永記念館庭園



島田祐子さん

親持恒男さん

阿藤快さん

小宮孝泰さん

山田太一さん

久能 靖さん

青木淳一さん

高瀬礼文さん

田中昭二さん

濱田隆士さん

今宮 純さん

「板橋にぎわい広場」

城下町大使・親持恒男さんによる「新名物！小田原ブイヤベース」をはじめ、そばやおでんなどの飲食コーナーやお土産に物産品を買えるコーナーなど、お祭りの縁日のようなにぎわいでいっぱい！

時間 10時~15時

場所 秋葉山量覚院・板橋地蔵尊

「板橋散策ガイド」

古稀庵、山月、皆春荘など、板橋の特色ある歴史を感じられる見どころを案内します。

施設見学会「松永記念館見学会」

申込 郷土文化館 ☎23-1377



その落ち着いた「和」のたたずまいが多くの皆さまにご好評をいただいている松永記念館、老樺荘などの見どころを、さまざまなエピソードとともにご案内します。あわせて、特別展「肖像画展」の展示解説も行います。松永記念館の魅力再発見がいっぱいです。

日時 11月16日(日)13:00(松永記念館集合)~15:00  
 対象 一般30人・先着順  
 申込 10月31日(金)から

※印のイベントは、事前申込みが必要です。

申込方法

「板橋の寺社で聴く日本の調べ」

ご希望のプログラム・住所・氏名・電話番号を電話で。各プログラム一人2枚まで申込み可。多数抽選。

「小田原・城下町大使によるトーク席」

はがきに、ご希望の席番号(第2希望まで記入可)・住所・氏名・電話番号を書いて郵送。一人はがき1通のみ。多数抽選。

チケット引換 当選者には、チケット引換券をお送りします。当日受付で代金をお支払いください。

申込締切 10月31日(金)必着  
 申込・問い合わせ

〒250-0014 小田原市城内7-8  
 小田原市郷土文化館 ☎23-1377



# 平成15年度9月 補正予算などの概要

問 財政課 ☎ 331311

## ○一般会計補正予算

8億9,541万5千円追加

## ○競輪事業特別会計補正予算

10億413万2千円追加

## ○下水道事業特別会計補正予算

4,410万5千円追加

## ○国民健康保険事業特別会計補正予算

2億4,963万9千円追加

## ○公設地方卸売市場事業特別会計補正予算

1,750万円追加

## ○宿泊等施設事業特別会計予算(新設)

8億6,000万円

この結果、全会計の予算額は、1,490億5,888万4千円となりました。

補正予算などの主な内容は、勤労者リフレッシュセンター「スパウザ」取得のための費用をはじめ次のとおりとなりました。

なお、寄付者一覧のとおりご寄付をいただきましたので、そのご意思を生かせるように、各基金に積み立てるとともに事業費を計上しました。

●(仮称)女性ブラザの開設への助成  
女性団体の活性化支援やネット

ワークの拡大を図るための活動の中心的な拠点として、中心市街地の空き店舗を活用し、小田原TMOが(仮称)女性ブラザを開設するが、その開設費用の一部を助成する。

●特別養護老人ホーム整備事業への助成  
社会福祉法人東洋会が特別養護老人ホーム「たちばなの里」を増床するための整備費の一部を助成する。

●次世代育成支援行動計画二ーズ調査の実施  
次世代育成支援対策推進法による行動計画の策定にあたり、地域の子育て家庭に対して二ーズ調査を実施する。

●自動販売機設置状況調査の実施  
空き缶等の不法投棄の防止やリサイクルの推進のため、容器入り飲料の自動販売機について、条例で規定する届出状況や回収容器設置状況の調査などを実施する。

●商店街実態調査の実施  
中心市街地内の商店街を対象に実態調査を行い、商店街の現状や空き店舗についての詳細な状況について把握・分析を行う。

●SOHOスクエアの開設  
県西地域におけるSOHO事業者(小規模事業者や個人事業者)の活動を支援し、地域の活性化を推進することを目的として、SOHO事業者の事業推進や事業者間の連携、交流を図り、地域におけるネットワークの形成に向けた環境づくりを進める。

●(仮称)南分署用地の取得など  
消防力の効率的な運用を行うために、中央分署と西分署を統合し、(仮称)南分署を新たに建設するための用地を取得する。

●スパウザ小田原の取得(宿泊等施設事業特別会計)  
雇用・能力開発機構と労働福祉事業団が所有する勤労者リフレッシュセンター「スパウザ小田原」などを取得する。

## ◆(寄付者一覧)(敬称略)

◆ふるさと文化基金寄付金 (合計10万3000円)  
△小田原水墨画協会△神奈川県小品盆栽連合会△有限会社浩児プロ△ダンスサークルマーガレット

◆社会福祉基金寄付金 (合計26万9000円)  
△沖崎輝雄△星野哲彦・新井孝蔵△株式会社マイティーランド

△匿名1件

◆ふるさとみどり基金寄付金 (合計19万9145円)  
△株式会社フジカラーエムジェイ  
△イー△エコライフフェア運営事務局△小田原庭園業組合△匿名1件

# ヒルトン社が 業者説明会を開催

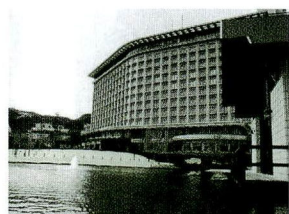
問 まちづくりデザイン課 ☎ 331375

市議会9月定例会で「スパウザ小田原」を取得するための諸議案が可決されたことにより、来年2月1日、市はこの施設を取得した上でヒルトン社に貸し付け、(仮称)ヒルトン小田原スパアンドリゾートがオープンすることとなります。市はヒルトン社と「運営事業」に関する協

くこととしています。

そこで、物品供給や業務委託など市内の業者でヒルトン社と取り引きを希望する方々を対象に、今後の予定や取り引きに参加するためのルールなどについて、次のとおりヒルトン社による説明会を開催します。

日時 10月23日(木)・24日(金)  
15時～17時



業に関する協  
定書」を締結し、市内業者の活用など、この施設が本市の活性化に貢献できるよう検討してい

場所 市民会館第7会議室(6階)  
当日の対象業種(物品供給、業務委託等)など詳細は、市のホームページをご覧ください。  
<http://www.city.odawara.kanagawa.jp/machi-design/dezaintop.htm>

## 平成15年小田原市議会9月定例会

問 行政総務課 ☎ 331291

- 市議会9月定例会は、9月2日から24日まで開かれました。審議された内容は次のとおりです。
- 平成14年度水道事業会計決算の認定について
- 平成14年度病院事業会計決算の認定について
- 小田原市特別会計条例の一部を改正する条例
- 専決処分報告
- 宿泊等施設の取得について
- 教育委員会委員(桑原妙子さん)の任命について(同意案)
- 公平委員会委員(田村清美さん)の選任について(同意案)
- 都市農業の確立に関する意見書
- 9月定例会の議案は、行政情報センター(市役所4階)・支所・連絡所でご覧いただけます。
- また、詳しい内容は、11月1日発行の「市議会たより」第87号をご覧ください。



### ◆スポーツまつり「とことん、スポ来い! みんな来い!」

日時 10月26日(日)9:30~16:00  
 場所 西湘地区体育センター  
 演技発表(9:30~12:00)、午後バザー・卓球・バドミントン・テニスなど、家族みんなで楽しめます。  
 問 事務局・大脇 ☎48-4513

### ◆社会保険労務士による「年金・労働問題」無料相談会

日時 10月26日(日)10:00~16:00  
 場所 マロニエ  
 対象 年金年齢の方、会社の人事・労務担当の方、労働問題で悩んでいる方など  
 問 県社会保険労務士会小田原支部・熊田 ☎43-1212

### ◆フォークダンス一日講習会

やさしいフォークダンスを全曲講習します。  
 日時 10月26日(日)9:30~11:30  
 場所 マロニエ  
 持ち物 上履き(運動靴かゴム底の靴)、汗拭きタオルなど  
 問 小田原市フォークダンス協会・山居 ☎22-1667

### ◆映画「夢追いかけて」と河合純一さんの講演会(日本でただ一人の全盲の熱血教師)

日時 11月22日(土)13:00~16:00(開場 12:30)  
 場所 市民会館大ホール  
 対象 小学生以上1,100人  
 ※車椅子席・手話通訳・要約筆記確保  
 費用 小・中学生800円、高校生以上1,500円、親子ペア(大人1人・小学生1人)2,000円  
 申込 11月21日(金)までに、小田原なぎさ作業所 ☎・FAX47-4513 (平日9:00~16:00)  
 Eメール: CBL39357@nifty.com

### ◆第12回ヨコハマ・ハンディ・テニス大会

日時 11月30日(日)9:00~19:00  
 場所 横浜市三ツ沢公園テニスコート  
 資格 心身に障害のある人とそのパートナー(一人での参加可・募集人数約100人)  
 内容 ダブルス、クリニックやチャレンジコーナーなど  
 費用 一組4,000円、一人2,000円  
 申込 10月27日(月)までに、事務局・熊原 ☎・FAX045-831-6074

### ◆大人のピアノ・キーボード講座

初めての方、あこがれの一曲を弾いてみたい方、お友達と一緒に参加してみませんか。  
 日時 毎週火曜日または木曜日10:00~11:00  
 場所 未定  
 対象 初心者の方3~5人  
 会費 月4回1時間で5,000円  
 申込 脇山 ☎23-1159

### ◆たのしいおはなし会

親子でぜひご参加ください。子どもたちに、多くの楽しいお話の場を!  
 日時 11月1日(土)10:00~11:30  
 場所 マロニエ  
 問 親子読書の会・井上 ☎48-7533

### ◆俳画による年賀状の一日講座

日時 11月7日(金)13:30~15:30  
 場所 中央公民館  
 費用 1,000円(お手本代含む)  
 持ち物 硯・墨・筆(大小)、筆洗、布巾、下敷き、半紙、絵の具、試し皿  
 ※新規会員も募集中  
 問 俳画万年青会・岡島 ☎34-2388

### ◆バードウォッチング

○11月8日(土)酒匂川中流の鳥(9:00開成駅集合)  
 ○12月13日(土)真鶴半島探鳥(9:30真鶴駅集合)  
 持ち物 弁当、双眼鏡、筆記用具  
 申込 各開催日の4日前までに電話で、日本野鳥の会・頼 ☎36-9563

### ◆フラダンス無料体験参加者募集 フラ・ハラウ・オ・レイラニ

日時 10月27日(月)、11月10日(月)・17日(月) 13:00~14:30  
 場所 小田原第3区公民館  
 問 国嶋 ☎62-4885

### ◆小田原盆栽愛好会・第80回記念盆栽展示会

先着50人に小鉢をプレゼント。会員も募集中。  
 日時 11月1日(土)~5日(水)  
 場所 城址公園・常盤木門  
 問 鍵和田 ☎36-4181

### ◆お茶とお花を楽しむ会

一流の講師を迎えて、フラワーアレンジメントとケーキ・コーヒーを楽しみます。  
 日時 11月13日(木)14:30~16:30 (毎月第2木曜日)  
 場所 レストラン葡萄の樹(南町)  
 定員 20人 会費 3,000円(税別)  
 申込 11月8日(土)までに電話で、日沢 ☎090-2673-0494

### ◆パソコン養成講座

パソコンを通して障害者の方々にボランティア活動をする方を対象とした障害に関する知識の習得  
 日時 11月29日(土)13:00~16:00  
 場所 社会福祉センター  
 対象 中学生以上20人まで(抽選)  
 申込 11月23日(日)までに、社会福祉協議会またはパソコンホームページ(<http://homepage3.nifty.com/pasobora/>)から  
 問 矢敷 ☎81-2769

### ◆第1回オカリナ・大正琴のジョイントコンサート

日時 11月8日(土)13:30開演  
 場所 マロニエ3階  
 曲目 アニメソング、世界にひとつだけの花ほか  
 定員 80人  
 問 リーナスウィーツ・長崎 ☎36-3510

### ◆第23回永耕祭

陶芸、機織、手芸作品の展示販売、パン・無農薬野菜の販売、地域との交流企画もあります。  
 日時 10月18日(土)11:00~15:00  
 19日(日)10:00~14:00  
 場所 永耕園(曾我岸)  
 ※バザー用品、ボランティア募集中  
 問 永耕祭実行委員会 ☎42-2268

### ◆サークル籐工芸講習会

籐の丸かごを製作します。  
 日時 11月5日(水)・19日(水)9:30~11:30  
 場所 尊徳記念館  
 定員 5人(両日出席できる方)  
 費用 1,000円  
 申込 10月31日(金)までに、山田 ☎・FAX36-6694  
[network.noriko39@docomo.ne.jp](mailto:network.noriko39@docomo.ne.jp)

### ◆コールデージー合唱団コンサート

日時 11月2日(日)14:00開演(開場13:30)  
 ※入場無料  
 場所 マロニエ  
 内容 アメーzing・グレースほか  
 出演 指揮:菊地貴子、ピアノ:福田美香  
 ゲスト バリトン:杉山範雄、マリンバ:相原啓子  
 問 鈴木 ☎22-3692

### ◆ルンバ社交ダンスサークル会員募集

初めてダンスをやりたい方。  
 日時 毎週土曜日13:00~16:00  
 場所 いそしぎ  
 定員 中高年男女・5人  
 会費 月額2,500円  
 申込 大津 ☎47-5763

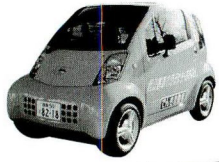
### ◆湘南ハーモニカ定期コンサート&東海道のハーモニカ、リレーコンサート

県下ハーモニカサークルの発表会と一流奏者の演奏  
 日時 11月15日(土)12:30開演  
 場所 南足柄市文化会館大ホール  
 問 内野 ☎47-7087

### ◆第8回小田原百景展

諸星和男とその教室の仲間たち展  
 日時 10月22日(水)~27日(月)10:00~18:00  
 場所 アオキ画廊(小田原銀座通り)  
 問 百景会事務局・安川 ☎47-7666





# エコカーに乗ってみよう!

燃料電池自動車も  
やってくるよ!  
(小田原会場のみ)

～西さがみ連邦共和国連携交流事業～

環境保全課 ☎33-1481



電気自動車、天然ガス自動車、ハイブリッド自動車などエコカー（低公害車）が大集合。楽しいイベントもたくさんあります。

## ①エコカー体験フェアinおだわら

日時 10月26日(日)10時～16時 小雨決行  
場所 ダイナシティウエスト(小田原市中里)  
内容 ○低公害車・アイドリングストップ車の展示、体験試乗

○低公害車絵画・ポスターコンクール展示会、表彰式など

## ②エコカー体験フェアinゆがわら

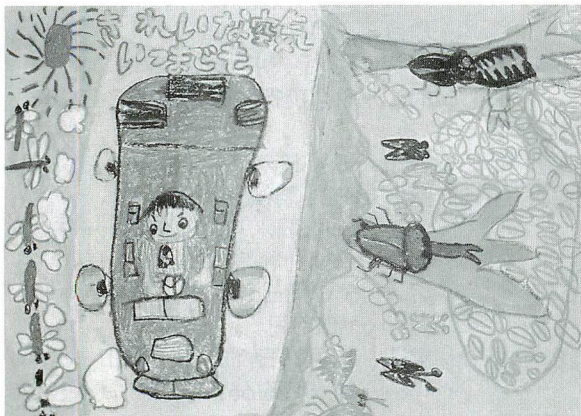
※国内外の物産や郷土料理を出品する「国内外親善交流フェア」と同時開催  
日時 11月23日(日)10時～15時 小雨決行  
場所 湯河原町桜木公園・周辺  
(JR湯河原駅徒歩8分)

内容 ○低公害車の展示、体験試乗など

●第4回低公害車絵画・ポスターコンクール市長賞

○小学生の部(絵画)

小野瀬優哉さん(千代小2年)



○中学生の部(ポスター) 該当なし

第7回

## 子育てミニ辞典

体調が悪いときの食事  
～離乳期～



健康づくり課 ☎470820



乳児期は抵抗力が弱いので、体調を崩すとガクッと食欲が落ちてしまいます。消化機能も弱まっていることが多いので、無理をせず口にできそうなものから与えて体力を落とさないように気をつけましょう。

### ①熱があるとき

発熱すると発汗し、食欲が減退するので脱水症状を起こしやすくなります。まず、こまめに水分補給をします。発熱によりエネルギー、ビタミンを消耗するので、熱が下がって食べられるようになつたら消化が良いものを少しずつ与えます。食べるからといって与えすぎると嘔吐することもあるので注意してください。

#### ＜水分の補給＞

湯冷まし、薄めの緑茶、薄めの麦茶、乳児用イオン飲料

#### ＜離乳食＞

水分が多く、消化しやすいもの(茶碗蒸、卵豆腐、プリン、スープ、ポタージュなど)を与えます。冷たくして与えても良いでしょう。

### ②吐き気があるとき

一時的に嘔吐が見られても機嫌や食欲がいつもと変わらず、体重増加が順調であれば、あまり心配はいりません。食欲不振が伴う場合は注意が必要です。

#### ＜水分補給＞

嘔吐が続くと一番心配されるのは脱水症状ですが、吐き気の強いときは絶食します。吐き気がおさまってきたら湯冷まし、薄めの麦茶、緑茶などの水分を少量(20～30ml程度)を30～60分毎に与えます。嘔吐しなければ、薄めた果汁やミルクを与えます。

#### ＜離乳食＞

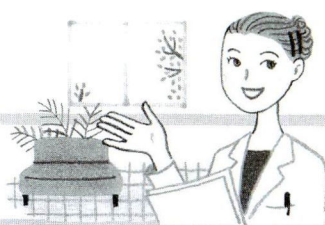
食欲にあわせながら消化の良い食品(重湯、米粥、マッシュポテト、煮野菜など)を少量ずつ与えます。

※柑橘系の果物は吐き気を誘発するので避けましょう。

※体調が良くなってきたらなるべく早目に通常の食事に戻し、イオン飲料は止めましょう。2、3日でおさまらず、長引く場合は食事のことについてもきちんと主治医に相談しましょう。







### 11月の乳幼児健康診査など

場所 保健センター

受付 13:00~14:00

持ち物 健康カレンダーをご覧ください。

4か月児健診	平成15年7月生	13日	20日	25日
--------	----------	-----	-----	-----

8~9か月児健診	指定医療機関 無料 お子さんが3か月ごろに、予防接種の案内と一緒に健康診査票を郵送します。
----------	--

1歳6か月児健診	平成14年4月生	4日	11日	18日
----------	----------	----	-----	-----

2歳児歯科健診	平成13年9月生	17日	27日
---------	----------	-----	-----

3歳児健診	平成12年4月生	7日	14日	21日
-------	----------	----	-----	-----

ママパパ学級	前期 6日	19日	電話申込制
	後期		受付13:00~13:15

いきいき親子育児相談	保健センター	12日(水)	受付9:00~10:30
	小田原アリーナ	11月はアリーナではありません	

親子心理カウンセリング	電話申込制
-------------	-------

### すこやかノート

#### 冬にむけての健康管理

空気が乾燥してかぜやインフルエンザなどが流行するシーズンです。

帰宅時にはうがいや手洗いを励行し、外出時にはマスクを利用するとともに、室内は適度な湿度を保つよう工夫したり、バランスのよい食事や十分な睡眠をとるなど日頃から健康管理を心掛けましょう。春に流行したSARSもインフルエンザに似た症状でした。手洗い、うがいが予防の第一歩です。健康な生活でこの冬を乗り切りましょう。

### 麻薬・覚せい剤乱用防止運動

10月1日~11月30日

ダメ・ゼツタイ!! 麻薬・覚せい剤根絶!

### 結核健康診断(胸部レントゲン)

対象 15歳以上の方(学校や職場で受診している方を除く) 申込 当日、直接会場で。無料

	9:30~10:30	11:00~12:00	13:30~15:00
11月10日(月)	スポーツ会館	市役所(車庫棟前)	社会福祉センター

### 休日診療カレンダー

場所 保健センター

●休日診療 ※健康保険証をお忘れなく!

受付 8:30~11:30(歯科9:00~)、  
13:00~15:30

	内科	小児科	耳鼻咽喉科	眼科	歯科
10月19日(日)	○	○	○	○	○
26日(日)	○	○	○	○	○
11月2日(日)	○	○	○	○	○
3日(祝)	○	○	○	○	○
9日(日)	○	○	○	○	○
16日(日)	○	○	○	○	○

休日・夜間などの診療については、健康カレンダーをご覧ください。

### 生活習慣病予防

●胃がん集団検診(電話申込)

対象 40歳以上

期日・場所 11月10日(月) スポーツ会館  
13日(木) 保健センター

受付 8:30~10:30 受診料 900円

### 予防接種

●ポリオ

対象 3か月~7歳5か月児

時間 13:30~14:30

保健センター	10月15・22・23・30・31日 11月5日
市役所7階	10月20・27日

●高齢者インフルエンザ予防接種

対象 市に住民登録・外国人登録がある方で①65歳以上の方、②60歳以上65歳未満の方で心臓やじん臓、呼吸器などに重い障害がある方

実施期間 10月15日~3月31日

接種回数 1回(費用負担1,000円)

(生活保護世帯は免除になります。健康づくり課で免除確認書を発行いたします)

場所 市内取扱医療機関

### 献血

小田原駅東口	10月22日(水)、11月7日(金)・12日(水)
イトーヨーカドー	10月25日(土)

時間 10:00~12:00、13:00~15:30

### 生活習慣病予防教室

其の8:骨粗しょう症編(電話申込み制)

日時 11月13日(木)13:30~15:00(受付13:00~)

場所 保健センター

内容 骨から元気に!

講師 小田原医師会 鈴木淳さん

### 健康づくり教室『運動コース』

(電話申込み制)

対象 市内在住の40歳~69歳・30人(3日間とも参加できる方)・先着順

※8/26~9/9に参加された方はご遠慮願います

場所 いそぎ2階体育室

講師 ヘルスフィットインストラクターほか

1日目 11/20(木)13:30~15:30

内容 簡単! 楽しい! 体力チェック

2日目 11/27(木)13:30~15:30

内容 元気に体を動かそう

3日目 12/4(木)13:30~15:30

内容 めざせ、健康ウォーキング

### 糖尿病週間行事

「糖尿病で恐ろしいのが合併症!」

糖尿病の方、予備軍の方、糖尿病に興味のある方の参加をお待ちしています。

場所 保健センター

日時 11月9日(日)

○午前の部(申込制・先着42人) 10:00~  
調理実習(9:30~受付)

「バイキングで確かめようあなたの食事」

○午後の部(自由参加) 13:00~開演  
(12:30~受付)

教育講演「糖尿病と血管のお話」  
慈恵医大糖尿病代謝内科助教授  
宇都宮一典さん



**平成15年度第2回  
「西さがみ連邦共和国  
圏域消費者団体・行政  
連絡会」**

消費生活センター ☎33-1775

圏域で活動する消費者団体(現在8団体参加)と、県及び足柄下郡3町と連絡会を公開方式で開いています。地域の消費者活動・施策に関心がある方は、ぜひこの機会に傍聴してください。

日時 10月31日(金)13:30~15:00

場所 中央公民館

議題 圏域消費者団体と行政との意見交換

申込 10月30日(木)までに、電話で。

**2003年漁業センサス  
にご協力**

県統計課 ☎045-210-3233

行政総務課 ☎33-1295

わが国の漁業の実態を明らかにするために、漁業を営む世帯や会社などを対象に行う調査「2003年漁業センサス」が農林水産省により11月1日を調査日として実施されます。「水産物の安定供給の確保」と「水産業の健全な発展」を目指すため各種の企画、立案などの基礎資料とするなど重要な調査です。10月下旬に調査員が訪問し、調査票を配布して、後日回収します。

なお、提出された調査票は、統計の目的以外に使用することは固く禁じられており、記入内容が漏れることはありませんので安心して提出してください。

**地価公示価格などの  
閲覧について**

土地対策課 ☎33-1331

一般の土地取引価格に対して指標を提供し、公共事業用地の取得価格算定の基準とするため、国や県が調査し公表しています。

①地価公示価格地価公示法に基づいて、選定された地点(市内では68箇所)の毎年1月1日現在の価格をその年の3月下旬頃に国が公表します。

②地価調査価格国土利用計画法に基づいて、選定された地点(市内では33箇所)の毎年7月1日現在の価格をその年の9月下旬頃に県が公表します。

閲覧場所 土地対策課(市役所4階)、行政情報センター(市役所4階)、各支所・連絡所、マロニエ住民窓口、市立図書館やかかもめ図書館

**回収します  
あなたの家の  
古い電話帳!**

タウンページセンタ ☎0120-506-309

新しい電話帳を10月中旬に各ご家庭にお届けします。古い電話帳のリサイクルを進めるため、古い電話帳を回収しますので、お届け時に配達員にお渡しください。

**第45回小田原市統計  
グラフコンクール  
入賞者と優良校決定**

行政総務課 ☎33-1295

統計についての理解を深め、グラフ表現技術を高めるため、小・中学校の児童・生徒を対象に毎年行っています。今年は291点もの作品が寄せられました。

審査の結果、優良校として、芦子小学校・桜井小学校・橋中学校が選ばれました。

各部金賞受賞者(敬称略)

第1部 内野友紀子・小野塚和江

第2部 小泉智香・鈴木友梨香

第3部 銭貫真子・鈴木亜里沙・鈴木崇仁・米山歩美

第4部 高橋夕緋・八巻陽俊・山田知季・飯山由貴

表彰式は、11月17日(月)に市役所で行います。

**田島農産物直売所  
リニューアルオープン**

JAおだわら田島支店 ☎42-0254

小田原の代表的な農産物と言えば、みかんと梅。田島地区は、これらの農産物をはじめ、キウイフルーツや野菜、米を生産しており、まさに小田原の農業が凝縮された地区です。この田島地区の農産物を消費者に直接お届けするのが、田島農産物直売所です。



田島直売所は、農産物を低農薬・低化学肥料で栽培し、新鮮で安心・安全な農産物を提供します。このたび、皆さんに買いやすい直売所を目指し、リニューアルオープンします。

日時 11月3日(祝)9:30オープン

場所 田島農産物直売所(JAおだわら田島支店)県道国府津・松田線沿い

※オープン当日お買い上げのお客さんにポット入り三色すみれプレゼント(先着50名様)

**教育委員長、  
職務代理者の選任**

教育総務課 ☎33-1671

教育委員会9月定例会で、教育委員長に岡野正則委員、委員長職務代理者に小林泉委員が再任されました。任期は10月1日から1年間です。

**小澤市長が  
最高齢者を訪問  
おめでとう  
古沢さん、貞利さん**

高齢介護課 ☎33-1841

敬老の日を控えた9月12日(金)、市長が本市の女性の最高齢者・古沢千代さん(106歳)、男性の最高齢者・貞利高平さん(103歳)を訪問し、長寿を祝福しました。

**ドイツ・オッフエンバッハ市  
教育視察団来訪  
～小田原の教育前線を“見る”!**

市民交流課 ☎33-1706

10月26日(日)から31日(金)まで、ドイツ・オッフエンバッハ市から、ドイツの初等・中等教育に携



わる教職員約20人で構成された教育視察団が小田原にやってきます。滞在中は、市民の皆さんの家庭にホームステイをしながら、市内の学校を見学したり、学校の先生方と教育について話し合ったりします。

今回の受入れは、ドイツ在住の音楽家で、小田原評定衆でもある永長ブレイク利里さんのコーディネートにより実現しました。世界に開かれたホスピタリティあふれるまちづくりの一つの試みになるとともに、現場の教職員と国際的な教育観や制度の違いなどについて情報や意見が交わされることにより、「静かなる教育論議」をはじめとする市の教育施策を進める上で、大変意義ある機会になることでしょう。主な視察先は、次のとおりです。

早川小学校、千代中学校、小田原城内高校、矢作幼稚園、早川保育園

※オッフエンバッハ市は、近代的な工業都市である一方、1000年に渡る古い歴史と伝統を持ち、川越市をはじめとする姉妹都市活動も盛んに行われている、明るく開放的な雰囲気がある都市です。



# 相談

consultation



各種相談

## 就職相談会

小田原公共職業安定所 ☎23-8609  
小田原商工会議所 ☎23-1811  
小田原市産業政策課 ☎33-1555

来春卒業予定の高校生を対象とする就職相談会を開きます。就職を希望される方の参加をお待ちしています。

日時 11月12日(水)13:00~15:00  
場所 小田原アリーナ

## まちづくり定例相談窓口

### ●農地活用相談

都市整備課 ☎33-1598・FAX 33-1579  
市街化区域内農地の抱えている問題や将来の活用などをご相談ください。

○JAおだわら協働土地活用相談(予約不要)

日時 10月21日(火)13:30~15:30

場所 JAおだわら久野支店

※また、都市整備課で担当職員が随時相談をお受けします。電話・ファックスでの問い合わせ可(訪問もします)。



### ●木造建築物耐震相談

建築指導課 ☎33-1433

昭和56年以前の木造住宅にお住まいの方、間取り図などをお持ちになりご相談ください。

### ●建築等紛争相談

都市総務課 ☎33-1307

中高層建築物などの建築による生活環境への影響など、紛争解決に向けた相談をお受けします。毎週水曜日・事前予約制。

## 国・県・市 合同行政相談所の開設

市民相談室 ☎33-1383

国の行政機関などの業務に対する苦情や意見・要望はありませんか。道路、税金、年金、登記、行政機関の窓口の対応など国の行政について、何でもお気軽にご相談ください。当日は人権擁護委員、民生・児童委員が、名誉き損・プライバシーの侵害、家庭や近所のことなどで困ったことや悩みごとの相談も受けます。

日時 10月20日(月)13:00~16:00

場所 市役所市民ロビー(2階)

内容 道路、交通安全、環境衛生、国税、登記、年金、行政機関の窓口の対応、人権問題、心配ごとなど

## 市民相談11月

土・日・祝日は休み

場所:市役所2階

市民相談室  
☎33-1383

- ①一般相談 休日を除く毎日  
9:00~11:00、13:00~16:00
- ②法律相談(予約制)  
毎週水曜日 13:30~15:30
- ③税務相談 18日(火)13:30~15:30
- ④宅地建物取引相談  
27日(木)13:30~15:30
- ⑤登記相談 13日(木)13:30~15:30
- ⑥心配ごと相談  
毎週月曜日 13:00~15:30
- ⑦人権擁護相談  
11日(火)・25日(火) 13:00~15:00
- ⑧行政苦情相談  
20日(木) 13:00~16:00
- ⑨教育相談  
毎週金曜日 9:00~11:30
- ⑩防災相談  
休日を除く毎日 9:00~16:00

## 消費生活相談

消費相談  
ダイヤル  
☎33-1777

消費生活に関する苦情や問い合わせなどの相談はこちらへ。

日時 月曜日~金曜日

9:30~12:00、13:00~16:00

場所 西さがみ連邦共和国消費生活センター(小田原市役所2階)

対象 西さがみ連邦共和国圏域(小田原市・箱根町・真鶴町・湯河原町)に在住・在勤の方

# お知らせ

news



市からのお知らせなど

## 図書館休館日変更

市立図書館 ☎24-1055  
かもめ図書館 ☎49-7800  
マロニエ図書室 ☎47-1515

11月の休館日は、4日(火)・10日(月)・12日(水)・17日(月)・25日(火)(マロニエ図書室のみ24日(月))です。

通常、館内整理日は毎月第1水曜日としていますが、11月は振替休館日と連続することになるため、12日(水)に変更させていただきます。

## 巡回特設相談所開設

市民相談室 ☎33-1383

行政への要望や苦情・名誉き損やプライバシーの侵害・家庭や地域で困ったこと・悩みごとなど、専門の相談員が無料で相談を受けます。

日時 11月6日(木)13:30~15:30

場所 社会福祉センター

(小田原駅西口下車 徒歩5分)

相談員 行政相談委員、人権擁護委員、民生・児童委員

## 10月20日(月)~26日(日)は 行政相談週間

申込 市民相談室 ☎33-1383

「行政相談制度」は、国の行政機関などの業務に関する苦情や意見・要望などをお聞きして、その解決を促進するとともに、皆さんからの声を行政に役立てるものです。

総務大臣から委嘱された行政相談委員として、次の4人の方が皆さんの相談相手となっています。

行政相談委員(敬称略)

岸 忠義(小竹1888 ☎43-0956)

瀬戸 勇(鴨宮609-1 ☎47-7554)

川瀬徳三郎(中曽根4-7 ☎36-2913)

青木多美子(曾比1866-3 ☎36-8954)



## 市民と市長との ほっと懇談会

～まちに飛び出す広聴活動～

申込 広報広聴室 ☎33-1263

市民の皆さん一人一人の声をお聞かせください。「教育・子育て」や「まちづくり」について市長と直接話し合える絶好の機会です。どなたでも、どちらの会場でも参加できます。

- 10月20日(月) 尊徳記念館
- 10月30日(木) 梅の里センター
- 11月 4日(火) 前羽福祉館

時間 19:00～21:00

## 平成16年度学校給食 物資の納入業者申請

学校保健課 ☎33-1693

対象 生鮮物資全般・調味料・乾物類ほか  
受付期間 12月3日(水)～15日(月)  
(土・日は除く)

※申請用紙は学校保健課(市役所5階)にあります。

## 市営住宅(空き家)の 入居者募集

申込 建築課 ☎33-1553

申込みにあたっては、所得基準(原則20万円以下)、市内1年以上在住、単身申込は年齢50歳以上などのほか、一定の資格が必要です。詳しくは「募集のしおり」でご確認ください。

募集予定戸数

間取り	戸数	申込	月額家賃
家族向け	14戸	×	5,700円～40,500円
単身者向け	5戸	○	8,700円～16,400円
高齢者向け	1戸	○	22,700円～37,600円
合計	20戸		

家賃 住宅の築年数や間取り、入居する世帯の所得に応じて毎年度変わります。

敷金 入居当時の家賃の3か月分を納入。  
※風呂釜・浴槽の設置と撤去は、入居する方の負担。

申込 11月4日(火)～10日(月)8:30～17:00(土日除く)。申込用紙に必要事項を書いて、住民票や所得の証明など必要書類を添えて、本人または入居する家族が直接建築課に持参。受付審査あり。

※募集のしおりと申込用紙は10月27日(月)から、市役所、各支所・連絡所、各窓口コーナーで配布。

公開抽選 11月19日(水)

入居手続 連帯保証人1人の印鑑証明書・所得証明などの書類を提出。

入居許可日 1月1日(木) ※鍵渡しは12月下旬

## 城下町おだわら クリーン作戦

申込 環境総務課 ☎33-1471

城下町おだわらツーデーマーチに先立ち、環境ボランティア協会と実行委員会では、小田原市街のメインストリートや東海道(国道1号)周辺の清掃活動を行います。

全国から訪れるウォーカーにきれいな小田原をアピールしよう!

日時 11月9日(日)9:00～12:00(集合は8:50)

場所 城址公園銅門広場前から各コースに分かれ実施(3km程度)

申込 10月31日(金)まで

## 電動式生ごみ処理器の 無料貸出し

申込 環境総務課 ☎33-1471

電動式生ごみ処理器の使い勝手を体験していただくため、処理器を3か月間無料で貸出す制度を行っています。11月～1月の貸出希望者について次のとおり募集します。貸出数は11台。先着順ですので、お早めにお申し込みください。

対象 市内在住の方(法人を除く)で貸出日・返却日にご自身で運搬が可能でアンケートにご協力くださる方。

貸出日 11月5日(水)10:00～11:00

返却日 1月23日(金)10:00～11:00

貸出場所 扇町クリーンセンター

申込 10月22日(水)までに

## 知事と語ろう! 神奈川 ふれあいミーティング ～西湘地区を皮切りに県下 8地区で開催～

県西湘地区行政センター県民課  
☎32-8000

県民の皆さんと知事が県政について直接語り合う「知事と語ろう! 神奈川ふれあいミーティング」を開きます。

今年度は、21世紀を拓く活力と魅力ある神奈川づくりのために策定する新しい総合計画などについて、皆さんのご意見を伺います。多くの方々の参加をお待ちしています。

日時 11月1日(土)13:30～15:30

場所 中央公民館ホール

申込 県西湘地区行政センター県民課まで、電話・ファクス・電子メールで。☎32-8111

Eメール

seishoac.0026.kenmin@pref.kanagawa.jp

## コラム de 情報

### 愛犬家の皆さんへ

環境総務課 ☎33-1475

日本で1957年を最後に狂犬病の発生事例は出ていませんが、世界では、いまだに年間3～5万人が亡くなっています。飼い主は、1年に一度狂犬病予防注射を飼い犬に受けさせる義務があります。予防注射を受けていない犬は、至急最寄りの動物病院で受けてください。

生まれたばかりの犬を飼い始めた方は生後91日目から30日以内に予防注射を受けてください。また、犬は法律により登録が義務づけられています。登録手続きは、環境総務課(市役所4階)と一部の動物病院で行っています。

### ◆かわいがるだけじゃダメ!! あなたには責任があります。

愛らしいしぐさで人間を和ませてくれるペットも動物です。鳴きもしますし、フンもします。動物たちのルールや、人間同士のルールがあるように、人間が動物と共に暮らすためにもルールは存在します。最近、そのルールが守られていない現状があります。

特に、散歩時のフンの処理については、一部の心無い方によって放置されることにより、飼い主全体がマナーを守れないと思われるがちです。ルールを守って動物と共存することで、自分も、また周りも癒し癒される、そんなより良い環境を作っていきましょう。

### ◆飼い主としてのルール!!

- 散歩の時には、紙・袋などを用意し、フンは飼い主が責任を持って始末しましょう。また、しつけにより排便の場所を決めさせることもできます(フンは、袋に入れて燃せるごみとして処分できます)。
- 鳴き声などで近所に迷惑をかけないようにしましょう。
- 犬小屋を清潔に保ち、臭いが出ないようにしましょう。
- 放し飼いはやめましょう。
- 登録と注射をしましょう(登録は生涯1回、予防注射は年1回)。
- 最後まで愛情を持って接しましょう。

## 小学校入学時に ことばの教室を

学校教育課 ☎33-1684

新玉小学校と下府中小学校のことばの教室には、発音に誤りがある子、吃音のある子、話しことばに遅れのある子などが通っています。来年小学校へ就学するお子さんの話しことばが心配な方はどうぞご相談ください。



# 募集

recruitment



人員、作品募集など

## 土地を売ります

販売箇所は現地でご覧いただけます。  
詳しくはお問い合わせください。

### 東千代土地区画整理 地内の住宅地

申込 東千代特定土地区画整理組合  
☎42-6558  
都市整備課 ☎33-1593

住宅地(保留地)を先着順で売ります。  
区画面積  
156㎡(約47坪)~186㎡(約56坪)  
販売価格 20,500,000円~23,500,000円  
交通 下曽我駅下車、バス5分、徒歩4分

### 小船森土地区画整理 地内の住宅地

申込 小船森土地区画整理組合  
☎43-4755  
都市整備課 ☎33-1593

住宅地(保留地)を先着順で売ります。  
区画面積  
150㎡(約45坪)~237㎡(約72坪)  
販売価格 13,900,000円~26,650,000円  
交通 国府津駅または二宮駅下車、バス  
11分、徒歩2分

### 西湘テクノパーク (羽根尾土地区画整理地内)

申込 産業政策課 ☎33-1513  
西湘テクノパーク開発事務所  
☎44-1311

建築可能施設 事務所・研究所・工場・  
流通関連施設など  
土地価格 応相談(12区画、分割可)  
区画面積 工業専用街区Ⅰ3,000㎡以上  
工業専用街区Ⅱ1,000㎡以上  
企業立地優遇制度等 一定の条件によ  
り各種優遇制度が受けられます。  
[http://www.city.odawara.kanagawa.jp/  
seibi/index.html](http://www.city.odawara.kanagawa.jp/seibi/index.html)

## 小田原のさかなを 素材にした 「魚料理の達人」

小田原商工会議所 ☎23-1811

小田原TMO(小田原商工会議所)では、小  
田原のさかな(アジやヒラメなど)を素材にした  
「創作料理」のコンテスト「さかな・食匠スタ  
ジアム」に参加する「魚料理の達人」を募集し  
ます。詳しくは、お問い合わせください。

日時 11月29日(土)・30日(日)11:00~16:00  
場所 アミーおだちか(小田原地下街)

#### 募集事項

- ①参加者:「さかな・食匠スタジアムIN小田  
原」における「創作料理」の実演・販売・コン  
テストに参加できる方。プロ・アマ不問。
- ②サブ拠点・協賛参加店:当日、小田原駅  
東口から小田原宿なりわい交流館にかけての  
エリアで、小田原のさかなや和菓子などを素  
材としたサブ拠点(食べ歩きスポット)として場  
所を提供していただける方・協賛していただ  
ける店。

申込 10月30日(木)までに

## 地球市民フェスタ2004 in ODAWARA 参加者

~西さがみ連邦共和国連携交流事業~  
市民交流課 ☎33-1703

楽しい雰囲気の中で外国籍の方々といっしょ  
に、共に生きる仲間として理解し合うことを目的  
とした国際交流イベントです。一緒にフェスタを  
盛り上げてください。

#### 内容

- ①自国の紹介をしてくださる外国籍の方
- ②世界の歌と踊りを披露して下さる方
- ③世界の味を提供して下さる方
- ④サポートスタッフ(フェスタ当日の運営にご協  
力いただける方)

※詳しくは募集要項をご覧ください。募集要  
項は、市民交流課(小田原市役所5階)、お  
だわら国際交流ラウンジ(小田原市栄町駐車  
場3階)、市民活動サポートセンター(小田原  
市民会館4階)にあります。また、ホームページ  
([http://www.city.odawara.kanagawa.jp/  
bunka/festa.html](http://www.city.odawara.kanagawa.jp/bunka/festa.html))でも紹介しています。

募集期間 11月14日(金)まで(④のみ、1月16  
日(金)まで)

#### 「地球市民フェスタ2004 in ODAWARA」

~食べて 踊って 世界を知ろう~

日時 平成16年2月15日(日)10:00~16:00

場所 マロニエ

## 水源環境保全施策と 税制措置を考える 県民集会

西湘地区行政センター企画調整課  
☎32-8000  
小田原県税事務所管理課  
☎32-8000

将来の「かながわの水源環境」についてご議論  
いただくため、次のとおり県民集会を開きます。

日時 10月22日(水)18:00~20:00  
(開場17:30)

場所 県小田原合同庁舎  
定員 150人(参加自由)

## 市立病院 作業療法士採用試験

申込 経営管理課 ☎34-3175

対象 昭和50年4月2日以降に生まれ、既  
に資格を有する方または平成16年春に資格  
取得見込みの方

採用数 1名

#### 選考方法

第1次試験11月9日(日) 専門試験、小論文  
第2次試験11月下旬予定 個別面接・身  
体検査(第1次試験合格者のみ)

申込 10月28日(火)まで(8:30~17:00、土日は  
除く)に、経営管理課にある申込書・卒業見込  
証明書が在学証明書(卒業見込みの方)・成  
績証明書・免許証の写し(資格がある方)を郵  
送または持参(必着)。

〒250-8558 小田原市立病院経営管理課

## 城のまち展作品

生涯学習課 ☎33-1712

内容に「小田原城」または「城下町小田原」が  
含まれている作品を募集します。1月に市役所  
ロビーに展示します。参加記念品あり。

応募資格 高校生以上

#### 応募作品

○日本画・洋画・水墨画・版画・デザイン(以  
上6号以内)と書(半紙版以内)は、色紙以外  
は額装。

○写真(キャビネ~四切で台紙不要)

○短歌・俳句(短冊または色紙)

申込 12月1日(月)~15日(月)までに、ハガキに  
作品種目・住所・氏名・電話番号を書いて郵送。  
後日、作品搬入日などをご連絡します。写真・  
色紙・短冊は直接持参。

〒250-8555 小田原市役所生涯学習課



# スポーツ

sports

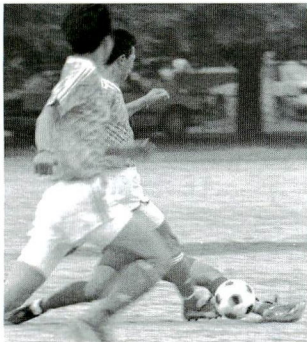


各種スポーツ 大会・講習会など

## 休日は家族・仲間と 楽しくスポーツ!

スポーツ課 ☎38-1148

毎月土曜日が日曜日の2~3日は、一般利用される方のために、施設の一部を空けてあります。ぜひご利用ください。



※利用方法・料金については通常と同じです。

### ●小田原アリーナ

○一般利用(要予約:メインアリーナのみ。専用利用)

11月15日(土)・12月6日(土)

○個人利用(予約不可:メインまたはサブアリーナを共用利用)

バスケットボール・バドミントン・卓球のみ

11月16日(日)

### ●小田原テニスガーデン(要予約)

テニス・ソフトテニス

11月22日(土)・23日(日)・12月13日(土)

### ●酒匂川スポーツ広場(要予約)

野球・サッカー・少年野球・ソフトボール

11月16日(日)・12月6日(土)

## 小田原アリーナの行事<10月15日~11月14日>

小田原アリーナ ☎38-1144

期日	内容
10月 17日(金)・18日(土)	中村屋感謝祭
18日(土)	市中体連バレーボール新人大会
19日(日)	全日本フットサル選手権神奈川大会
22日(水)	西湘レディース連盟バドミントン講習会
25日(土)	市中体連バスケットボール新人大会
26日(日)	秋季一般実業団6人制バレーボール大会
11月 1日(土)	市中体連バドミントン新人大会
2日(日)	県高等学校バドミントン新人大会
3日(祝)	第23回スポーツフェスティバル
8日(土)	第27回小田原地区クラス別卓球大会

※イベント開催時は、一般利用ができないこともあります。

## 城下町おだわら ツーデーマーチ ~第5回記念大会~

城下町おだわらツーデーマーチ  
実行委員会事務局 ☎38-1198

申込締切 10月24日(金)

(参加者名簿記載期間は終了しました)  
※大会当日の申し込みもできます。皆さんの参加をお待ちしております。

●11月15日(土) 太閤・一夜城コース30・20・10km、湯河原・真鶴コース20km

●11月16日(日) 尊徳(二宮金次郎)・曾我山コース30・20・10km、ファミリーコース6km、箱根コース20km

場所 小田原城址公園二の丸広場、箱根苑地、湯河原中学校

参加費 一般1,500円(当日は2,000円)・中学生以下200円、団体申込(各1人あたり)一般1,300円・中学生以下100円

申込方法 郵便振替、現金書留、直接持参  
※詳細は、市内各公共施設などにある大会パンフレットをご覧ください。

## おだわらペタンク大会

体育協会 ☎24-0343

日時 11月30日(日)9:00~ 雨天決行

場所 豊川小学校グラウンド

定員 64チーム・先着順

参加費 1チーム1,500円

申込 10月16日(木)~11月7日(金)までに、所定の申込用紙に書き、参加料を添えて直接または現金書留で(土・日を除く)。

〒250-0045 城山2-29-1

## トレーニングルーム 利用者講習会(11月分)

対象 高校生以上・予約制

●小田原アリーナ ☎38-1144

日時 11月8日(土)・23日(日)9:30~11:00

11月12日(水)18:30~20:00

定員 50人・先着順

●スポーツ会館 ☎23-2465

日時 11月8日(土)13:30~15:00

11月12日(水)・29日(土)18:30~20:00

## 県総合体育大会 (秋季大会)の結果

スポーツ課 ☎38-1149

体育協会 ☎24-0343

神奈川県総合体育大会(秋季大会)が、9月8日(月)のゴルフ競技をスタートに14日(日)・15日(月)・21日(日)の計4日間で開かれました。小田原代表の結果は以下のとおりです。

○バレーボール 男子優勝・女子準優勝

○軟式野球 ベスト4

○サッカー ベスト4

○卓球 優勝

○バスケットボール 1回戦敗退

○柔道 2回戦敗退

○弓道 1回戦敗退

○バドミントン 準優勝

○クレ射撃 11位

○ゴルフ 17位

なお、冬季・夏季・秋季における小田原市の総合結果は9位でした。

## 小田原市 少年水泳競技大会結果

体育協会 ☎24-0343

45種目にわたって熱戦が繰り広げられ、下記の大会新記録が誕生しました。

日時 8月17日(日)

場所 市営御幸の浜プール

### 大会新記録

○3・4年生の部

女子100mバタフライ・山岡麻紀(豊川小)

1分25秒6

○5・6年生の部

男子50m平泳・徳保圭亮(千代小)36秒2

男子100m平泳・徳保圭亮(千代小)

1分20秒6

優秀選手賞は、大会新記録を出した山岡麻紀さん(豊川)／徳保圭亮くん(千代)が受賞しました。

テニスを楽しむ日 スポーツ課 ☎38-1149

日時 11月2日(日)10:00~16:00城山庭球場無料開放。雨天中止。無料指導あり。当日直接申し込み。



# 講座・教室

lectures & lessons



講座・教室・講習会など

## みんなで学ぼう 二宮尊徳(金次郎)

申込 尊徳記念館 ☎36-2381

二宮尊徳のふるさと栢山に残る、尊徳の遺跡・足跡を歩きます。

日時 11月9日(日)9:30~11:30

コース 尊徳記念館(9:20集合) 尊徳生家~善栄寺~総本家跡~村田道仙宅~捨苗栽培地跡~尊徳記念館(解散)

講師 尊徳記念館館長

その他 小雨決行

定員 小学校4年生以上・20人

申込 10月16日(木)から

## 人権問題を考える 講演会

申込 生涯学習課 ☎33-1712

12月4日から10日までの人権週間を前に、講演会を開きます。この機会にビデオを見ながら人権について考えてみませんか。

日時 11月6日(木)13:20~16:10

(受付12:50~)

場所 中央公民館

演題 「互いを尊敬しあえる時代へ」

講師 脚本家・監督 丘乃れいさん  
人権啓発ビデオ「風と大地と梨の木と」

定員 450人・先着順

## 住まいと健康セミナー の開催

~健康で快適に暮らすために~

申込 県生活衛生課 ☎045-210-5171

日時 11月15日(土)相談コーナー10:00~12:00

講演など13:30~16:00

場所 小田原合同庁舎大会議室

○住まいと健康相談コーナー

○講演「シックハウス症候群の研究・医学的立場から」北里研究所病院臨床環境医学センター長 石川哲さん

○パネルディスカッション

定員 150人

申込 11月12日(水)までに

# 税金・年金・補助

tax & pension & assist



納税・年金・各種手当について

## 今月の納税

課税内容……市民税課 ☎33-1351

納付について…収納課 ☎33-1345

個人市民税・県民税(第3期分)

納期限は10月31日(金)です。

口座振替納付の方は預貯金残高のご確認をお願いします。また、これまで口座振替納付にされていない方で新たに口座振替納付をご希望の方は、収納課までお問い合わせください。

## 中小企業融資制度のご案内

産業政策課 ☎33-1555

市では中小企業の皆さんが使いやすい、小口資金融資の制度をご用意しています。また、融資に関わる信用保証料の補助制度もありますのでお気軽にご相談ください。

取扱金融機関 さがみ信用金庫、横浜銀行、スルガ銀行、小田原第一信用組合の市内各店舗 ※ただし中元歳末資金融資はさがみ信用金庫のみの扱いになります。

融資の種類	融資の対象者	資金用途	融資限度額	返済期間及び返済方法	貸付利率	担保及び保証人	信用保証	申込先
小口資金 中小企業	①市内に1年以上居住し、かつ1年以上同一事業を継続して営んでいること②市税を滞納していないこと③返済能力があること	運転資金 設備資金	700万円以内 1,000万円以内	7年以内 (6か月据置) (割賦返済)	1.90%			横浜銀行 スルガ銀行 さがみ信用金庫 小田原第一信用組合 各本支店
中元歳末資金 中小企業	同上 取扱期間 中元5月1日~8月31日 歳末10月1日~12月31日	運転資金	500万円以内	6か月以内 (一括、又は 割賦返済)	1.80%			さがみ信用金庫 本支店
商店街共同施設設置資金	市内の商店街団体に、次の要件に該当するもの 商店街振興組合、商店街事業協同組合、その他市長が認める法人格を有しない商店街団体に小田原市商店街協同施設補助金の交付決定通知を受けたもの(ただし、商店街団体として1年以上共同経済事業を行っていないものを除く)	小田原市共同施設補助金の交付決定を受けた共同施設設置資金	2,000万円以内	5年以内 (6か月据置) (割賦返済)	2.50%	担保は、必要に応じて金融機関が定める。	原則として必要です。	市役所 産業政策課
企業振興資金	次の要件に該当する中小企業者が、市内の工場適地に移転、増設、設備投資などを行なうための資金を融資する。 ○製造業及びこれらに関する業務で電機業、ガス業、熱供給業、道路貨物運輸業、倉庫業等○原則として中小企業者(資本金等が3億円以下、あるいは常用作業員が300人以下)○以下の要件を備えるもの①市内に事業所を有し、かつ1年以上同一事業を引き続き営業している②移転先などの地域が都市計画法に定める準工業地域、工業地域、工業専用地域内であり、かつ環境の保全等に適正な土地利用がなされていること。③当該事業所が継続して事業を行なうこと。④市税を滞納していないこと。	市内移転等(移転、増設、設備投資)資金	1,000万円を超え、1億円以下の額で所要額の80%以内	20年以内 (1年間据置) (割賦返済)	2.10%	保証人1名以上。		資格確認申請 市役所 産業政策課 融資申込には確認書が必要。 日時を予約のうえで申請してください。 ☎33-1513  融資申込 さがみ信用金庫 本支店



講座・教室

lectures & lessons



講座・教室・講習会など

ふるさと歴史講座  
「城下町小田原の地名と老舗」

申込 生涯学習課 ☎33-1712

市民文化祭の一環として開く、恒例の人気講座です。

日時 11月9日(日)13:00~15:00

場所 中央公民館

講師 郷土史家 三津木國輝さん

定員 60人・先着順

申込 10月15日(水)から、電話で。

問 文化連盟・木島 ☎36-9439

腎臓病のお話と相談会  
＜糖尿病から来る腎臓病＞

申込 県保健予防課 ☎045-210-5111

日時 11月16日(日)13:00~15:00

場所 保健センター

教育セミナー

教育研究所 ☎33-1727

日時 11月7日(金)14:00~16:00

場所 マロニエ

テーマ 「不登校からの脱出」

講師 登校拒否文化医学研究所長

臨床心理士 高橋良臣さん

対象 幼稚園児・保育園児・小学生・中学生のお子様のいる保護者60人・先着順

申込 教育相談指導学級 ☎22-5648

よいこ名作劇場

中央公民館 ☎35-5300

日時 10月25日(土)①10:00~②13:30~

場所 中央公民館視聴覚室(3F)

①くまのプーさんプーさんと虎

②こぎつねのおくりもの

③ある森のおはなし るるのるる

定員 各70人

フラワーガーデンの  
園芸教室

申込 フラワーガーデン ☎34-2814

定員 各20人・先着順(電話申込制)

※締切日以降のキャンセルは、教材費相当有料。

①フラワーアレンジメント

～クリスマスリースを作ってみましょう～

日時 11月5日(水)10:00~11:30

講師 大村侑子さん

教材費 3,500円

持ち物 ハサミ

申込 11月1日(土)までに

②フラワーアレンジメント

～今、注目の「プリザーブドフラワー」を使った  
アレンジメントを作ります～

日時 11月15日(土)13:30~15:30

講師 フルールBell

教材費 3,000円

持ち物 花切ハサミ、エプロン、ボンド、持  
帰り用袋

申込 11月8日(土)までに

市民フォーラム  
秋の夜話 Part1 「ともに  
語ろう女と男の更年期」

申込 女性行政課 ☎33-1725

互いに身体の節目を理解しあって「更年期」を  
乗り越えましょう。

日時 10月21日(火)19:00~21:00

場所 なりわい交流館

講師 医師 吉田豊さん

定員 30人・先着順

下水道排水設備工事  
責任技術者試験・  
更新講習会

申込 下水道総務課 ☎33-1614

申込 11月17日(月)~28日(金)までに

●責任技術者試験の講習会

日時 1月15日(木)13:30~16:00

場所 関内ホール

受講料 3,000円

●責任技術者試験

日時 2月18日(水)13:30~16:00

場所 國學院大學たまプラーザキャンパス

受検料 4,000円

●更新講習会

日時 1月22日(木)13:30~15:30

場所 神奈川県民ホール

受講料 4,000円

甲種防火管理講習

申込 予防課 ☎49-4425

甲種防火管理者の資格を取得するものです。

期日 11月27日(木)・28日(金)の2日間

場所 小田原市消防本部

定員 70人・先着順

費用 3,500円(テキスト代)

申込方法 消防本部・消防署・各分署で配布  
する受講申請書に必要事項を書いて、10月27  
日(月)消防本部2階講堂の受付に直接持参(写  
真1枚(縦3.5cm×横3cm)、印鑑が必要)。

文学の中の女性たち  
「夏目漱石の作品にみ  
る女性像」

申込 女性行政課 ☎33-1725

夏目漱石の文学の中から、そこに描かれてい  
る女性像について読み解きましょう。

日時 11月1日(土)13:30~15:30

場所 中央公民館

講師 城西国際大学教授 北田幸恵さん

定員 70人(電話申込制・先着順)

託児 利用希望者は申込時に事前予約  
(おやつ代100円)

くらしの講座(後期)

申込 地域づくり課 ☎33-1775

快適で安全な生活を送るために、生活に密着  
したテーマ、話題性のあるテーマで、講座を開  
きます。くらしの知識を学んでみませんか。

●第1回 11月7日(金)

テーマ 「見えていますか?食品表示」

～わが家の食卓再点検～

講師 西さがみ連邦共和国消費生活セン  
ター消費生活コンサルタント 盛光朋子さん

●第2回 11月26日(水)

テーマ 「知っておきたい!これからの暮らしと  
生活設計」

講師 神奈川県金融広報委員会金融広報  
アドバイザー 日吉登志子さん

※共通事項

対象 西さがみ連邦共和国圏域(小田原市・  
箱根町・湯河原町・真鶴町)に在住の方70  
人・先着順

時間 14:00~16:00

場所 中央公民館

託児 2歳以上のお子さんの託児あり

申込方法 11月5日(水)までに電話で



# こども for children



児童対象の行事など

## 子ども映画会と 金次郎のおはなし

尊徳記念館 ☎36-2381

日時 11月1日(土)10:00～(9:50開場)  
場所 尊徳記念館 定員 60人  
①ぼくのじんえにつき(アニメ/23分) ②ミッキーマウスとプルート(アニメ/9分) ③金次郎のおはなし

## 図書館こどもアニメ映画会

かもめ図書館 ☎49-7800

題名	日時	場所	
①魔法のじゅうたん(10分)	10月18日(土)	市立図書館	80人
②新ちゃんがないた(36分)	14:00～(開場13:40)		
①白いカラス(12分)	10月25日(土)	かもめ図書館	180人
②お月さんもいろいろ(24分)	14:00～(開場13:40)		
①こびと靴屋(10分)	11月8日(土)	かもめ図書館	180人
②こぎつねのおくりもの(30分)	14:00～(開場13:40)		
①くまの子ーフーフはおしこでできるか?(18分)	11月15日(土)	市立図書館	80人
②杜子春(22分)	14:00～(開場13:40)		
①ピーターと狼(14分)	11月22日(土)	かもめ図書館	180人
②日本名作童話 母子星(23分)	14:00～(開場13:40)		

## 児童文化行事参加者募集

青少年課 ☎33-1736

楽しく学びながら、いろいろなことにチャレンジしてみよう!学年や学校の違うお友達を作るチャンスです。お友達も誘ってみんなで参加しよう!親子参加も歓迎しています。

申込 1については10月24日(金)まで、2～4については11月12日(水)までに住所・氏名・電話番号・学年・希望行事名を電話で連絡。複数行事に申込可能。締切後も定員に達していない場合は、定員まで先着順に受け付けます(多数抽選)。

行事名	開催日時	会場	対象	備考
1 たねの旅立ち (いろいろな木の実をさがそう!)	11/1(土) 9:30～12:00	辻村植物 公園	小学3年生～小 学6年生・25人	
2 ビーチコーミング (海からの贈り物を探そう!)	11/23(日) 9:30～12:00	酒匂川河口 付近の海岸	小学1年生～中 学2年生・30人	親子参加 歓迎
3 相模人形芝居を 体験してみよう!	11/29(土) 9:30～12:00	市役所 大会議室	小学4年生～高 校3年生・20人	
4 リコーダーアンサンブル教室 (おなじみの曲をアンサンブル で吹こう!)	12月から2月まで の全6回9:30～ 12:00	中央公民館	小学4年生～中 学3年生・20人	リコーダーに興味の ある方でアンサンブル を行います。 リコーダー(ソプラ ノ、アルト)持参

## 来て!見て!参加して! 子ども放送局

青少年課 ☎33-1736

第1～第4土曜日の10:30～12:00に、かもめ図書館で放送中。

- 10月18日(土)「輝く子どもたち～北海道から生放送」
- 10月25日(土)「チャレンジ教室～みんなの前で表現しよう!手作りマジック2」
- 11月1日(土)「サイレンスレンジャーレインボージュースのなぞ」ほか
- 11月8日(土)「夢スタジオ1030 ミュージシャン つのだ☆ひろさん」

※過去の放送分録画ビデオを貸出中。ご家庭、地域、学校などで活用してください。

## 一日図書館員に チャレンジ!!

かもめ図書館 ☎49-7800

図書館について勉強したり、コンピュータを使った仕事にチャレンジしてみませんか。

日時 11月8日(土)8:40～12:00  
場所 かもめ図書館  
対象 小学4～6年生9人(多数抽選)  
申込 10月24日(金)までに(消印有効)はがきに住所・氏名・電話番号・学校名・学年を書いて郵送。  
〒250-0875 小田原市南鴨宮1-5-30  
かもめ図書館  
※一度参加された方はご遠慮ください。

## かもめ図書館 特別映画会

かもめ図書館 ☎49-7800

「ハリー・ポッターと秘密の部屋」

(日本語吹替版・161分)

日時 11月24日(月)  
1回目上映 9:30～(開場9:00)  
2回目上映 13:30～(開場13:00)  
場所 かもめ図書館  
定員 各回180人  
申込 11月18日(火)9:00～、電話または直接来館で(定員になり次第締切り)  
※駐車場が混雑いたしますので、なるべく電車など公共交通機関をご利用ください。

## スタディースプラザ

申込 中央公民館 ☎35-5300  
申込 国府津公民館 ☎48-2035

●中央公民館「初めての茶道」

抹茶と和菓子を楽しむ

日時 10月25日(土)13:30～15:30  
場所 中央公民館  
定員 小学生20人・先着順  
教材費 300円

●国府津公民館「本物そっくり! ミニチュア粘土細工～クロワッサンもおもしろそう～」

おもわず食べたくなっちゃう! かわいいミニチュアのパン。インテリアにも、マグネットをつけて冷蔵庫のメモクリップにも! でも、食べられませんよ!あしからず!

日時 11月8日(土)10:00～12:00  
場所 国府津公民館  
定員 小学生20人・先着順  
教材費 500円

申込 直接または電話で各開催場所へ



## 晩秋の久野百塚を訪ね、豪華な“ざる菊”を鑑賞する

小田原ボランティアガイド協会 ☎22-8800  
11月14日(金)

小田原の古い時代に思いをめぐらせながら、丹沢・足柄平野の眺望と「秋」を心ゆくまで満喫ください。  
日時 11月14日(金)10:00~14:00(小雨決行)  
コース 小田急線足柄駅前集合~玉宝寺(五百羅漢)~久野古墳群~フラワーガーデン(昼食)~総世寺~鈴木邸の“ざる菊”~鈴木邸前バス停解散(約5km)

定員 100人  
費用 フラワーガーデン入場ご希望の方は入場料200円  
持ち物 保険証(写)、弁当、飲み物、雨具など  
※歩き易い服装と靴でご参加ください  
申込 10月15日(水)から(受付時間9:00~16:00)

## 小田原民俗芸能保存協会 創立30周年記念大会 一小田原市民文化祭参加事業一

文化財保護課 ☎33-1717  
11月16日(日)

小田原民俗芸能保存協会は、民俗芸能の保存、普及、後継者育成に努めていますが、日ごろの鍛練の成果を発表するため、5年ごとに記念大会を開催しています。今年は30周年という節目を迎え、西さがみ連邦共和国の箱根町、真鶴町、湯河原町からも参加団体を迎えます。地域社会の中で生まれ、古くから地域の人々により守り伝えられてきた民俗芸能が一堂に会す絶好の機会です。

日時 11月16日(日)12:00~16:00  
場所 市民会館大ホール ※入場無料

## 「はたけの学校」ハーブコース

ジョイファーム小田原 ☎42-5571  
12月~2004年3月

家族で楽しくハーブの栽培を行ってみませんか!!  
期日 12月~2004年3月  
場所 「曾我みのり館」とその近くの畑  
参加費 1家族8,000円  
応募条件 ①1家族3名まで(中学生以上)  
②10月19日(日)午前中開催のオリエンテーションに参加できる事  
申込 10月15日~18日までに、ジョイファーム小田原(曾我岸531)  
※ハーブ栽培のほかにも楽しいイベントも開きます!!

## 農業まつり

農政課 ☎33-1494  
11月15日(土)・16日(日)

日時 11月15日(土)9:30~16:00  
16日(日)9:30~15:00  
場所 城址公園二の丸広場  
内容 農産物の展示・フリーマーケット、ふるさとの味コーナー、乳牛の展示、子ぶたと遊ぶ会、北條太鼓、おさるぼりん、ミニSL ほか

## NHK「きょうの料理」セミナー

NHK横浜放送局 ☎045-211-0418  
☎045-212-4887

11月15日(土)  
日時 11月15日(土)13:00~14:00  
場所 市民会館  
内容 枝元なほみさん(料理研究家・NHK「きょうの料理」講師)による地元小田原周辺の食材を使ったオリジナルレシピなどの紹介  
申込 11月5日(水)(必着)までに、参加希望人数(3人まで)、代表者の住所・氏名・電話番号を書いてはがきかFAXで。〒231-8324 NHK横浜放送局「きょうの料理」セミナー係  
定員 130人・多数抽選

## 真鶴町立中川一政美術館特別展

美術館 ☎68-1128  
~11月30日(日)

「中川一政の全貌 所蔵目録刊行記念展」を開きます。11月4日まで静物画中心、9日から風景画を中心に挿画なども展示します。  
日時 ~11月30日(日)9:30~16:30  
(入館16:00まで、休館日11月5日・6日)  
入館料 大人600円、高校生以下350円  
展示会の詳細はホームページ  
<http://www.town-manazuru.jp/museum/>

## 小田原競輪開催日

事業課 ☎23-1101  
10月15日(水)~17日(金) 場外  
10月26日(日)~28日(火)  
11月 5日(水)~ 7日(金)  
11月 9日(日)~12日(水) 場外  
11月13日(木)~15日(土)

小田原競輪場の収益金は、市民の皆さまのために役立てています。



こども  
for children  
児童対象の行事など

にんぎょうげきじょう  
青少年課 ☎33-1736

日時 10月26日(日)10:30~11:30  
(開場10:10)  
場所 かもめ図書館(入場無料)  
出演 人形劇団エクレア  
演目 影絵「ジャックとまめの木」  
人形劇「三匹のやぎのガラガラどん」ほか

## 第50回記念 市民文化祭メイン事業

生涯学習課 ☎33-1712  
12月13日(土)・14日(日)

今年は市民文化祭が50回目を迎えます。これを記念して、小田原市文化連盟加盟のさまざまな分野の文化団体が、合同で舞台公演や作品展示などを開催します。

●舞台の部  
日時 12月14日(日)13:30~16:30  
場所 市民会館大ホール  
※入場無料

内容  
第1部 「ふるさとの詩“2003”」  
器楽合奏・合唱・郷土芸能・吟剣詩舞・洋舞・邦楽  
第2部 創作劇「小田原天神山 回想の北原白秋」

定員 1,000人・多数抽選  
申込 11月15日(土)まで(消印有効)に、往復はがき(連名も可)に住所・氏名・電話番号・申込人数と返信面に宛先を書いて郵送。  
〒250-8555 小田原市役所生涯学習課「市民文化祭メイン事業」係

●作品展示等の部  
日時 12月13日(土)11:00~17:00  
14日(日)10:00~17:00  
場所 市民会館小ホール・展示室ほか  
※入場自由  
内容 絵画・写真などの作品展示、茶席、小田原の歴史の写真パネル展示と語る会、囲碁初心者教室



# イベント

event



市内や県下で毎月行われるイベント

## カナガワビエンナーレ国際児童画展巡回展

市民交流課 ☎33-1703

11月11日(火)～16日(日)

絵画を通じて、お互いの生活文化を理解し合うため広く世界各地から児童画を募集し、1980年から隔年で開かれるカナガワビエンナーレ。今年は114か国2地域から38,008点の応募があり、小田原市では本市からの入

選作品3点を含む県内最多数の200点を展示します。

日時 11月11日(火)～16日(日)

場所 おだわら国際交流ラウンジ、市民会館 展示室

## 生涯学習きらめき☆おだわら塾フェスティバル

申込 生涯学習課 ☎33-1712

11月29日(土)・30日(日)

ボランティア「きらめき☆市民教授」によるイベントです。子どもも大人も気軽に参加してください。

期日 11月29日(土)・30日(日)

申込 講座は10月15日(水)から、電話で(先着順)その他は申込不要、入場自由。

※詳しくは市内施設にあるチラシ・ポスターをご覧ください。

場所 マロニエ

日(曜)	形態	時間	内容	定員	きらめき☆市民教授
29日(土)	講座	10:00～15:30	足心道(足ツボ健康法)	30人	山崎成子・杉本澄子
			クレイクラフトフラワー(粘土で作るインテリア)～クレイで作る携帯ストラップ～	20人	三股恵美
			青少年との上手なつき合い方～中学生の特徴と行動～	20人	三橋進
			楽しい和綴じ本作り	20人	おだわらシルバーらっこの会
			ダイオキシンによる環境および食品汚染	20人	稲村恵三
			文化式洋裁(新原型) —ブラウスの作製—	7人	鈴木親子
			山歩きの楽しさ「日本百名山踏破回想」	30人	鈴木正春
			干支と十二支に秘められた五つのパワー	20人	浅野守
			小田原の郷土史再発見～植田又兵衛先生と小田原水道(早川上水)～	40人	石井啓文
			危険がいっぱい! 家や生活の安全対策やとっさの対応策を一緒に考えましょう	17人	小林良造
29日(土)	公演	11:40～16:00	子どものための楽しいうたとおどりコンサート		川島由美
			歌いあげよう! 心のふるさとを!! &手話ソング		小菅昇・太田尚子
			大型紙芝居		おだわらシルバーらっこの会
			詩舞		内田敏子
			日本舞踊(新作:小田原讃情歌・小田原城下町音頭)		村越孝生(共演:歌/市川美都江)
30日(日)	講座	10:00～16:00	英語でゲーム!	30人	イングリッシュパフェ (ハビック真由香・鈴木夏実)
			第1部/英語でたくさん遊んで英語が大好きになる(小1～小6対象)		
			くらしの器今昔～器の展示と六古窯のお話など～	各17人	山本章
			シルバーアクセサリ(リング)作成 ※12月7日(日)に作品引渡し・仕上げ作業	各20人	坂本眞光
			モザイク・タイル～なべしぎの製作～	20人	大下晶子
			アロマハンドクリームづくりとエコライフについて話す会	10人	エコジカルコミュニティあおいほし
			英語でゲーム!	30人	イングリッシュパフェ (ハビック真由香・鈴木夏実)
			第2部/英語にたくさん触れて英語が使えるようになる(小5～中3対象)		
			語り入門	7人	北村敏広
			30日(日)	公演	11:00～16:00
空手道演武		日本国際空手協会同士會			
みんなで楽しくタマちゃん音頭を踊りましょう		長山京子			
マリンバとフルートの楽しいコンサート		鈴木あさみ			
楽しく唄って元気を出そう! ～心に残る思い出のナツメロ・演歌～ ※参加希望者は10月24日金までに生涯学習課へ申込。当日は音響テープ・楽譜を各自で持参。		市川美都江			
29日(土) 30日(日)	展示		北条軍の甲冑・ストレッチ体操・文化式洋裁(29日のみ)・和紙ちぎり絵・草絵(30日のみ)・毛筆で年賀状・木目込人形・タペストリー・紙飛行機・私の出来る折り紙・トールペイント、フラワーデザイン、和のクラフト(実演あり/ミニ手まりを200円で製作)・切手・クレイクラフトフラワー・モザイクタイル(実演あり/コースターを500円で製作・30日のみ)・くらしの器今昔(30日のみ)・私らしさの発見～性格テストの実施(29日のみ)・せっけんを使おう、エコライフお助けグッズ		



## 本のりさいくるフェア

かもめ図書館 ☎49-7800

11月1日(土)・9日(日)

図書館などで不用になった本や雑誌を無料で提供(冊数制限有)します。会場により日時、入場方法が異なりますのでご注意ください。

### ●小田原駅前ビル会場(旧丸井ビル4階)

日時 11月1日(土)10:00~15:00

※来場者が多いときは、入場制限をさせていただきますことあります。駐車場はありません。

### ●かもめ図書館会場

日時 11月9日(日)11:00~16:00

※入場は30分ごとの総入れ替え制です。当日は10:00から入場整理券を配布します。

※駐車場が大変混雑しますので、車での来館はご遠慮ください。やむをえず車でお越しの場合は、

右図の2か所を臨時駐車場としますので、そちらを利用してください。



## 小田原海外市民交流会歴史散歩 ~小田原城とゆかりの史跡を訪ねる~

市民交流課 ☎33-1707

11月1日(土)

今年は、天守閣広場を起点に、氏政・氏照の墓や谷津の高長寺などをめぐります。一緒に楽しく歩きましょう。

日時 11月1日(土)集合9:00解散15:00頃

※小雨決行

講師 三津木 國輝さん(郷土史研究家)

持ち物 弁当・水筒・タオル・筆記用具・健康保険証(写し可)

参加費 500円(資料代など、当日徴収)

※歩きやすい靴でご参加ください。

定員 40人・先着順

申込 10月27日(月)までに事務局へ

## 計量フェアかながわ2003

(社)神奈川県計量協会 ☎045-401-4420

11月8日(土)

日時 11月8日(土)10:00~16:00

場所 小田原地下街

内容 パネル展示、リーフレットの配布・体脂肪測定・骨健康度測定・重さ当てクイズ など

## 障害者レクリエーション大会

申込 市障害者福祉協議会

☎31-1300 FAX 31-1302

11月2日(日)

日時 11月2日(日)9:20~14:00

場所 西湘地区体育センター

内容 卓球・輪投げ・インディアカ・ダーツ・フライングディスク・グランドゴルフ・ペタンク

申込 10月17日(金)までに

## おだわら国際交流ラウンジ “ティーサロン”

市民交流課 ☎33-1703

11月8日(土)

「タイのお祭り ~ロイクラトン~」

市内在住のタイ出身の原田スダラさんによる、タイのお祭りにちなんだティーサロンを開きます。

日時 11月8日(土) 13:30~16:00

参加費 300円(茶菓代・材料費)

定員 30人・先着順

申込 11月5日(水)まで

## 消防フェア

### 「来て! 見て! 体験! 楽しい防災!」

予防課 ☎49-4425

11月9日(日)

災害に役立つ防災知識や技術などを、大人から子供まで楽しみながら習得できます。「ファイヤーラリー」、「消防〇×クイズ」、「おさるぼりりん」、「消防豆自動車」など盛りだくさん。

日時 11月9日(日)10:00~14:00 雨天中止

場所 ダイナシティイーストイベント広場

## はたけの収穫祭

申込 ジョイファーム小田原 ☎42-5571

11月9日(日)

日時 11月9日(日)11:00~14:00

場所 曾我みのり館

内容 サツマイモなどの収穫体験、模擬店(豚汁など)など

定員 200人(先着順)

参加費 大人・子供(小学生以上)とも500円、未就学児無料

申込 10月27日(月)まで

## 小田原の月例イベント

●港の朝市 事務局 ☎22-6617

日時 毎週土曜日

鮮魚 9:00から売り切れまで

鮮魚以外 8:00~11:00

場所 小田原漁港(早川)

●昼のミニコンサート(第4水曜日)

市民交流課 ☎33-1706

日時 10月22日(水)12:30~12:45

場所 市役所2階談話ロビー

出演 上利和美さん(ピアノソロ)

曲目 シューマン作曲「子供の情景」より  
抜粋 ほか

●草花などの即売会

フラワーガーデン ☎34-2814

日時 毎週日曜日10:00~15:00

(小雨決行)

場所 フラワーガーデン

●とれたてイチ〜花と野菜の即売会

小田原とれたて倉庫 ☎22-6855

日時 10月19日(日)・11月2日(日)

10:00~16:00

場所 小田原とれたて倉庫

(スポーツ会館となり)

※10月19日(日)は、10:00ころから先着60人に限り、即売会で販売しているしいたけを使った「焼きしいたけ」を無料でご試食できます。

●街かどコンサート(第4土曜日)

産業政策課 ☎33-1519

日時 10月25日(土) ①13:00~13:30

②14:00~14:40

場所 小田原地下街

出演 ①アンサンブル・ヴァリエ

②小田原産のソプラノ

●リサイクルプラザ「えこっと」情報

環境総務課 ☎33-1471

今年6月21日のオープンから、来場者数はついに3,000人を超えました。

○抽選会

毎月第2・第4日曜日(10月は26日、11月は9日と23日) 15:00から

なお、10月26日(日)の抽選会は13時から店前でミニフリーマーケットを開催します。

○抽選日限定イベント

入札による家具の販売(入札は抽選会前に)

●環境プログラム情報

○紙すき体験

毎週水・木・金曜日13:00~17:00

○帽子ストラップづくり

毎週土曜日13:00~16:00

○バスソルトづくり

10月30日(木)13:30~15:30

○おもちゃ病院(壊れてしまったおもちゃを直します) 11月2日(日)13:00~16:00

※プログラムは変更になる場合もあり



# イベント

event

市内や県下で毎月行われるイベント



## 小田原養護学校文化祭

小田原養護学校 ☎37-2755

10月24日(金)・25日(土)

児童・生徒の作品や発表を見学してください。

日時 10月24日(金)10:00～11:30

教室発表、展示など

25日(土)10:00～14:10

ステージ発表(劇と泉中学校吹奏楽部演奏)、教室発表など

## 小田原おでん祭り!! (小田原おでん会発足イベント)

小田原蒲鉾水産加工業協同組合  
☎22-4068

10月25日(土)・26日(日)

日時 10月25日(土)・26日(日)13:00～17:00

場所 小田原宿なりわい交流館

内容 新作おでん種を含む50種を超えるおでん種の格安試食、おでん種コンテスト、おでん具材即売会 など



## 小田原さかなまつり

水産海浜課 ☎22-9227

産業政策課 ☎33-1514

10月26日(日)

日時 10月26日(日)9:00～15:00

場所 公設水産地方卸売市場(漁具・漁法展は県小田原水産合同庁舎)

内容 生鮮魚介類の販売、魚のつくり方教室、わり製品の実演、マグロ解体ショー、氷の彫刻実演、小田原北條太鼓、酒匂中学校吹奏楽部の演奏、抽選会、漁具・漁法展など

## 劇団こゆるぎ座第51回公演 小田原維新伝「さらば小田原藩」 小田原市民文化祭・演劇祭参加作品

劇団こゆるぎ座事務局 ☎22-2988

10月25日(土)・26日(日)

日時 10月25日(土)18:00～20:30

26日(日)13:00～15:30

場所 市民会館大ホール

入場料 1,000円

## 中学校生徒美術展

学校教育課 ☎33-1684

10月29日(水)～11月2日(日)

市内中学校生徒の美術科学習成果を展示発表します。

日時 10月29日(水)～11月2日(日)9:00～17:00

(10月29日は13:00～17:00、11月2日は9:00～16:00)

場所 市民会館小ホール

## 小田原城菊花展

観光協会 ☎22-5002

11月3日(祝)～16日(日)

小田原城を小菊で飾った総合花壇をはじめ、スプレー菊・懸崖・盆栽・小中学生作品など、丹精込めて育てられた菊作りの逸品をご覧ください。

期間 11月3日(祝)～16日(日)

場所 小田原城天守閣広場

※11月12日(水)10:00ごろから天守閣広場で小田原歴史そば会がそばを振る舞います。(2,000食・先着順)

## 小田原女子短期大学 学園祭「小峰祭」

小田原女子短期大学 ☎22-0285

10月18日(土)・19日(日)

日時 10月18日(土)・19日(日)10:30～15:30  
(19日は19:00まで)

内容 心理テスト・バリアフリー体験・メディアと保育・手作りおもちゃ・懐かしのあそび・わくわく劇場(劇・ミュージカル・楽器演奏など)・フリーマーケットなど。

特別企画 HERE-UPON(使用済み割り箸を使ったアートイベント)や、後夜祭では人気お笑いタレント鉄拳、江戸むらさきが出演(19日16:00～)

## 市民ロビーコンサート ～津軽三味線デュオ・あんみ通 秋の宴～

市民交流課 ☎33-1706

11月5日(水)

国内外で活躍する若手津軽三味線デュオによるコンサート。古典曲からオリジナル曲まで、ジャンルにとらわれない元気な演奏をお楽しみください!



安仲由佳さん(左)  
金田一公美さん(右)

日時 11月5日(水)

12:20～12:50

場所 市役所2階市民ホール

出演者と曲目 津軽三味線デュオ あんみ通  
「津軽じょんから節」(民謡)ほか

## 明治に走った馬車鉄道を偲び、 沿線(箱根方面)を歩く

申込 小田原ボランティアガイド協会

☎22-8800

10月30日(木)

明治期の寂れた小田原や箱根への足となって活性化した、馬車鉄道(国府津駅～湯本駅)。今回は小田原駅(早川口)～湯本駅(湯本橋際)間の沿線を、一世紀余の昔風景を偲びながら、尋ね歩いてみましょう。

日時 10月30日(木)9:50～15:00(小雨決行)

コース JR小田原駅東口お城通り側集合～城址公園～早川口～板橋見付～板橋地藏尊～小田原上水取入口～風祭橋～紹太寺大門跡～生命の星・地球博物館(昼食)～駒爪橋跡～前田橋～三枚橋～落合橋跡～湯本橋際解散(約6km)

定員 50人(先着順) 参加費 無料

持ち物 保険証(写)、昼食、水筒、雨具など

※歩ける服装でご参加ください

申込 10月15日(水)から(受付時間9:00～16:00)

## 関東学院大学学園祭「滄浪祭」

関東学院大学滄浪祭実行委員会

☎32-2680

11月2日(日)・3日(祝)

日時 11月2日(日)・3日(祝)

場所 関東学院大学小田原キャンパス

内容 フリーマーケット、模擬裁判劇、城山幼稚園絵画展、模擬店やステージ企画など

出演 はなわ、テツ and トモ、ハミングステッチなど





# 特別展を楽しむ秋

心におみやげ、  
見つけて小田原。

## 1 第10回小田原文学館特別展 「坂口安吾展」

市立図書館 ☎24-1055

「真珠」や「墮落論」「桜の森の満開の下」などで知られ、戦後、無頼派作家として太宰治らとならんで文壇での地位を築いた坂口安吾が小田原に滞在した時期がありました。昭和15年2月から翌年の夏頃までですが、穏やかな気候と豊かな自然に囲まれた環境のなか、地元の人々と交流しながら執筆に打ち込みました。戦後の文壇に華々しく登場する直前の、安吾

のあまり知られていない姿を自筆原稿や数々の遺品を通してご紹介します。

**日時** 11月1日(土)～30日(日)9:00～17:00  
(入館は16:30まで)  
**場所** 小田原文学館  
**観覧料** 大人250円、小・中学生100円



小田原の海岸

## 2 小田原城特別展 「武者の姿—浮世絵の中の武者—」

小田原城天守閣 ☎23-1373



鎌倉時代から江戸時代までの長い間、武士による支配が続きました。こうした武士の姿は、古くから絵巻、屏風などさまざまな形で描かれていましたが、これらは一部の支配階層の人々しか見ることができませんでした。江戸時代になり木版技術が進歩し、出版業が成立すると、武士は武者絵と呼ばれる浮世絵の中に登場します。浮世絵は大量生産が可能なることから、庶民の需要もあって広まります。小田原市には、数多くの武士がここで活躍した、武家社会のシンボルとも言える小田原城があります。そこで、今回の展覧会では、たいへん種類も多い武者絵の中から「石橋山合戦」、「曾我物語」などをはじめ、小田原地域にゆかりの深い作品27点を選び展示します。

**日時** 11月1日(土)～30日(日)9:00～17:00  
(入館は16:30まで)  
**場所** 小田原城天守閣  
**内容** 浮世絵27点ほか

## 3 松永記念館特別展 「肖像画展—小田原を彩った顔—」

郷土文化館 ☎23-1377

日本の肖像画は、本来の写実性にこだわらず、人物の人間性を中心に表現しようとしたものが多く、描かれた理由や製作の意図もさまざま。今回の特別展は、中世・近世に小田原の歴史と文化を体現した多彩な人物の顔ぶれを、その肖像画によってご紹介します。

**日時** 11月8日(土)～24日(日)9:00～17:00  
※期間中の休館はありません  
**場所** 松永記念館(観覧無料)

※茶道連盟のご協力により、烏薬亭で呈茶を行います(1席200円)。  
**日時** 11月15日(土)・16日(日)10:00～15:00  
※11月16日(日)の施設見学会では、学芸員による展示説明を行います(P3参照)。



大久保忠世  
画像